

Uradni list

Evropske unije

C 358



Slovenska izdaja

Informacije in objave

Letnik 63

26. oktober 2020

Vsebina

II *Sporočila*

SPOROČILA INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE UNIJE

Evropska komisija

| | | |
|---------------|--|---|
| 2020/C 358/01 | Nenasprotovanje priglašeni koncentraciji (Zadeva M.9898 — Archer-Daniels-Midland/Marfrig Global Foods/PlantPlus Foods JV) ⁽¹⁾ | 1 |
| 2020/C 358/02 | Nenasprotovanje priglašeni koncentraciji (Zadeva M.9716 — AMS/OSRAM) ⁽¹⁾ | 2 |

IV *Informacije*

INFORMACIJE INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE UNIJE

Svet

| | | |
|---------------|---|---|
| 2020/C 358/03 | Obvestilo osebam in subjektom, za katere veljajo omejevalni ukrepi, določeni v Sklepu Sveta 2010/638/SZVP, kot je bil spremenjen s Sklepom Sveta (SZVP) 2020/1556, in Uredbi Sveta (EU) št. 1284/2009 o omejevalnih ukrepih proti Republiki Gvineji | 3 |
| 2020/C 358/04 | Avviz għall-attenzjoni tas-sugġetti tad-data li għalihom japplikaw il-miżuri restrittivi previsti fid-Deciżjoni tal-Kunsill 2010/638/PESK, u r-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1284/2009 dwar miżuri restrittivi kontra r-Repubblika tal-Guinea | 4 |

Evropska komisija

| | | |
|---------------|---|---|
| 2020/C 358/05 | Menjalni tečaji eura — 23. oktober 2020 | 5 |
|---------------|---|---|

Računsko sodišče

| | | |
|---------------|--|---|
| 2020/C 358/06 | Posebno poročilo št. 22/2020 Prihodnost agencij EU: potencial za več fleksibilnosti in sodelovanja | 6 |
|---------------|--|---|

SL

⁽¹⁾ Besedilo velja za EGP.

INFORMACIJE DRŽAV ČLANIC

| | | |
|---------------|--|---|
| 2020/C 358/07 | Evidenca podatkov o potnikih (PNR) Posodobljen seznam držav članic, ki so se odločile za uporabo direktive o PNR za leto znotraj EU, kot je določeno v členu 2 Direktive (EU) 2016/681 Evropskega parlamenta in Sveta o uporabi podatkov iz evidence podatkov o potnikih (PNR) za preprečevanje, odkrivanje, preiskovanje in pregon terorističnih in hudih kaznivih dejanj (Če se država članica odloči uporabljati to direktivo za leto znotraj EU, uradno pisno obvesti Komisijo. Država članica lahko tako uradno obvestilo poda ali prekliče kadar koli. Komisija objavi to uradno obvestilo in njegov morebiten preklic v Uradnem listu Evropske unije) | 7 |
|---------------|--|---|

V Objave

POSTOPKI V ZVEZI Z IZVAJANJEM POLITIKE KONKURENCE

Evropska komisija

| | | |
|---------------|--|----|
| 2020/C 358/08 | Predhodna prijava koncentracije (Zadeva M.9935 – Altor Fund Manager/Stena/Gunnebo) Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku ⁽¹⁾ | 8 |
| 2020/C 358/09 | Predhodna prijava koncentracije (Zadeva M.9677 – DIC/BASF Colors & Effects) ⁽¹⁾ | 10 |
| 2020/C 358/10 | Predhodna prijava koncentracije Zadeva M.9835 — Bertelsmann/Schweizerische Post/Cinfony Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku ⁽¹⁾ | 11 |

⁽¹⁾ Besedilo velja za EGP.

II

(Sporočila)

SPOROČILA INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE UNIJE

EVROPSKA KOMISIJA

Nenasprotovanje priglašeni koncentraciji**(Zadeva M.9898 — Archer-Daniels-Midland/Marfrig Global Foods/PlantPlus Foods JV)****(Besedilo velja za EGP)**

(2020/C 358/01)

Komisija se je 31. avgust 2020 odločila, da ne bo nasprotovala zgoraj navedeni priglašeni koncentraciji in jo bo razglasila za združljivo z notranjim trgov. Ta odločitev je sprejeta v skladu s členom 6(1)(b) Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽¹⁾. Celotno besedilo odločitve je na voljo samo v angleščini in bo objavljeno po tem, ko bodo iz besedila odstranjene morebitne poslovne skrivnosti. Na voljo bo:

- v razdelku o združitvah na spletišču Komisije o konkurenci (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Spletišče vsebuje različne pripomočke za iskanje posameznih odločitev o združitvah, vključno z nazivi podjetij, številkami zadev, datumi ter indeksi področij,
- v elektronski obliki na spletišču EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=sl>) pod dokumentarno številko 32020M9898. EUR-Lex zagotavlja spletni dostop do evropskega prava.

⁽¹⁾ UL L 24, 29.1.2004, str. 1.

Nenasprotovanje priglašeni koncentraciji**(Zadeva M.9716 — AMS/OSRAM)****(Besedilo velja za EGP)**

(2020/C 358/02)

Komisija se je 6. julij 2020 odločila, da ne bo nasprotovala zgoraj navedeni priglašeni koncentraciji in jo bo razglasila za združljivo z notranjim trgov. Ta odločitev je sprejeta v skladu s členom 6(1)(b) Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽¹⁾. Celotno besedilo odločitve je na voljo samo v angleščini in bo objavljeno po tem, ko bodo iz besedila odstranjene morebitne poslovne skrivnosti. Na voljo bo:

- v razdelku o združitvah na spletišču Komisije o konkurenci (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Spletišče vsebuje različne pripomočke za iskanje posameznih odločitev o združitvah, vključno z nazivi podjetij, številkami zadev, datumi ter indeksi področij,
- v elektronski obliki na spletišču EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=sl>) pod dokumentarno številko 32020M9716. EUR-Lex zagotavlja spletni dostop do evropskega prava.

⁽¹⁾ UL L 24, 29.1.2004, str. 1.

IV

*(Informacije)*INFORMACIJE INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE
UNIJE

SVET

**Obvestilo osebam in subjektom, za katere veljajo omejevalni ukrepi, določeni v Sklepu Sveta
2010/638/SZVP, kot je bil spremenjen s Sklepom Sveta (SZVP) 2020/1556, in Uredbi Sveta (EU)
št. 1284/2009 o omejevalnih ukrepih proti Republiki Gvineji**

(2020/C 358/03)

Osebe, navedene v Prilogi k Sklepu Sveta 2010/638/SZVP ⁽¹⁾, kakor je bil spremenjen s Sklepom Sveta (SZVP) 2020/1556 ⁽²⁾, in Prilogi II k Uredbi Sveta (EU) št. 1284/2009 ⁽³⁾, obveščamo o naslednjem:

Svet Evropske unije je ugotovil, da osebe, navedene v omenjenih prilogah, še naprej izpolnjujejo merila, določena v Sklepu 2010/638/SZVP in Uredbi (EU) št. 1284/2009 o omejevalnih ukrepih proti Republiki Gvineji, zato bi zanje morali še naprej veljati ukrepi, podaljšani s Sklepom (SZVP) 2020/1556.

Zadevne osebe obveščamo, da lahko pri pristojnih organih zadevne države članice oziroma zadevnih držav članic, kakor je navedeno na spletnih mestih v Prilogi III k Uredbi (EU) št. 1284/2009, vložijo prošnjo za pridobitev dovoljenja za uporabo zamrznjenih sredstev za osnovne potrebe ali posebna plačila (glej člen 8 Uredbe).

Zadevne osebe lahko zahtevek za ponovno preučitev odločitve o njihovi uvrstitvi na navedena seznama skupaj z dokazili pošljejo Svetu pred 30. junijem 2021, in sicer na naslov:

Svet Evropske unije
Generalni sekretariat
RELEX.1.C
Rue de la Loi/Wetstraat 175
1048 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

E-naslov: sanctions@consilium.europa.eu

Obenem zadevne osebe obveščamo, da lahko odločitev Sveta izpodbijajo pred Splošnim sodiščem Evropske unije v skladu s pogoji iz drugega odstavka člena 275 ter četrtega in šestega odstavka člena 263 Pogodbe o delovanju Evropske unije.

⁽¹⁾ UL L 280, 26.10.2010, str. 10.

⁽²⁾ UL L 355, 26.10.2020, str. 3.

⁽³⁾ UL L 346, 23.12.2009, str. 26.

**Avviż għall-attenzjoni tas-sugġetti tad-data li għalihom japplikaw il-miżuri restrittivi previsti fid-
Deciżjoni tal-Kunsill 2010/638/PESK, u r-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1284/2009 dwar miżuri
restrittivi kontra r-Repubblika tal-Guinea**

(2020/C 358/04)

Qed tingibed l-attenzjoni tas-sugġetti tad-data għall-informazzjoni li ġejja f'konformità mal-Artikolu 16 tar-Regolament (UE) 2018/1725 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽¹⁾.

Il-bażijiet legali għal din l-operazzjoni ta' pproċessar huma d-Deciżjoni 2010/638/PESK ⁽²⁾, kif emendata bid-Deciżjoni tal-Kunsill (PESK) 2020/1556 ⁽³⁾, u r-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1284/2009 ⁽⁴⁾.

Il-kontrollur ta' din l-operazzjoni ta' pproċessar huwa d-Dipartiment RELEX.1.C fid-Direttorat Ġenerali għall-Affarijiet Barranin, it-Tkabbir u l-Protezzjoni Ċivil — RELEX tas-Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill (SGK), li jista' jiġi kkuntattjat fi:

Council of the European Union
General Secretariat
RELEX.1.C
Rue de la Loi/Wetstraat 175
1048 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Indirizz elettroniku: sanctions@consilium.europa.eu

L-Uffiċjal tal-Protezzjoni tad-Data tas-SGK jista' jiġi kkuntattjat f'dan l-indirizz:

Uffiċjal tal-Protezzjoni tad-Data

data.protection@consilium.europa.eu

L-iskop tal-operazzjoni ta' pproċessar huwa l-istabbiliment u l-aġġornament tal-lista ta' persuni soġġetti għal miżuri restrittivi f'konformità mad-Deciżjoni 2010/638/PESK, kif emendata bid-Deciżjoni tal-Kunsill (PESK) 2020/1556, u r-Regolament (UE) Nru 1284/2009.

Is-sugġetti tad-data huma l-persuni fiżiċi li jissodisfaw il-kriterji għall-elenkar kif stipulati fid-Deciżjoni 2010/638/PESK u r-Regolament (UE) Nru 1284/2009.

Id-data personali miġbura tinkludi d-data meħtieġa għall-identifikazzjoni tajba tal-persuna kkonċernata, id-dikjarazzjoni tar-raġunijiet u kwalunkwe data oħra relatata ma' dan.

Id-data personali miġbura tista' tiġi kondiviża skont kif ikun meħtieġ mas-Servizz Ewropew għall-Azzjoni Esterna u mal-Kummissjoni.

Mingħajr preġudizzju għar-restrizzjonijiet skont l-Artikolu 25 tar-Regolament (UE) Nru 2018/1725, l-eżerċizzju tad-drittijiet tas-sugġetti tad-data bħad-dritt għal aċċess, kif ukoll id-drittijiet għal rettifika jew għal oġġezzjoni ser jingħata f'konformità mar-Regolament (UE) 2018/1725.

Id-data personali ser tinzamm għal 5 snin minn meta s-sugġett tad-data jkun tneħħa mil-lista ta' persuni soġġetti għall-miżuri restrittivi jew il-validità tal-miżura tkun skadjet, jew sakemm ikunu fis-seħh il-proċedimenti tal-qorti f'każ li dawn ikunu nbdew.

Mingħajr preġudizzju għal kwalunkwe rimedju ġudizzjarju, amministrattiv jew mhux ġudizzjarju, is-sugġetti tad-data jistgħu jressqu lment quddiem il-Kontrollur Ewropew għall-Protezzjoni tad-Data f'konformità mar-Regolament (UE) 2018/1725 (edps@edps.europa.eu).

⁽¹⁾ ĠU L 295, 21.11.2018, p. 39.

⁽²⁾ ĠU L 280 26.10.2010, p. 10.

⁽³⁾ ĠU L 355, 26.10.2020, p. 3.

⁽⁴⁾ ĠU L 346, 23.12.2009, p. 26.

EVROPSKA KOMISIJA

Menjalni tečaji eura ⁽¹⁾

23. oktober 2020

(2020/C 358/05)

1 euro =

| Valuta | Menjalni tečaj | Valuta | Menjalni tečaj | | |
|--------|------------------|---------|----------------|---------------------|-----------|
| USD | ameriški dolar | 1,1856 | CAD | kanadski dolar | 1,5563 |
| JPY | japonski jen | 124,17 | HKD | hongkonški dolar | 9,1885 |
| DKK | danska krona | 7,4407 | NZD | novozelandski dolar | 1,7703 |
| GBP | funt šterling | 0,90675 | SGD | singapurski dolar | 1,6089 |
| SEK | švedska krona | 10,3618 | KRW | južnokorejski won | 1 338,52 |
| CHF | švicarski frank | 1,0715 | ZAR | južnoafriški rand | 19,1905 |
| ISK | islandska krona | 164,90 | CNY | kitajski juan | 7,9157 |
| NOK | norveška krona | 10,9178 | HRK | hrvaška kuna | 7,5778 |
| BGN | lev | 1,9558 | IDR | indonezijska rupija | 17 410,24 |
| CZK | češka krona | 27,222 | MYR | malezijski ringit | 4,9291 |
| HUF | madžarski forint | 364,17 | PHP | filipinski peso | 57,388 |
| PLN | poljski zlot | 4,5823 | RUB | ruski rubelj | 90,6421 |
| RON | romunski leu | 4,8740 | THB | tajski bat | 37,056 |
| TRY | turška lira | 9,4418 | BRL | brazilski real | 6,6052 |
| AUD | avstralski dolar | 1,6578 | MXN | mehiški peso | 24,7530 |
| | | | INR | indijska rupija | 87,3245 |

(¹) Vir: referenčni menjalni tečaj, ki ga objavlja ECB.

RAČUNSKO SODIŠČE

Posebno poročilo št. 22/2020

Prihodnost agencij EU: potencial za več fleksibilnosti in sodelovanja

(2020/C 358/06)

Evropsko računsko sodišče vas obvešča, da je bilo pravkar objavljeno Posebno poročilo št. 22/2020 – Prihodnost agencij EU: potencial za več fleksibilnosti in sodelovanja.

Poročilo lahko preberete na spletišču Evropskega računskega sodišča <http://eca.europa.eu> ali si ga z njega prenesete.

INFORMACIJE DRŽAV ČLANIC

EVIDENCA PODATKOV O POTNIKIH (PNR)

Posodobljen seznam držav članic, ki so se odločile za uporabo direktive o PNR za lete znotraj EU, kot je določeno v členu 2 Direktive (EU) 2016/681 Evropskega parlamenta in Sveta o uporabi podatkov iz evidence podatkov o potnikih (PNR) za preprečevanje, odkrivanje, preiskovanje in pregon terorističnih in hudih kaznivih dejanj (*)

(Če se država članica odloči uporabljati to direktivo za lete znotraj EU, uradno pisno obvesti Komisijo. Država članica lahko tako uradno obvestilo poda ali prekliče kadar koli. Komisija objavi to uradno obvestilo in njegov morebiten preklic v Uradnem listu Evropske unije)

(2020/C 358/07)

Države članice, ki so uradno obvestile Komisijo o uporabi direktive o PNR na letih znotraj EU, so:

- Belgija,
- Bolgarija,
- Češka,
- Nemčija,
- Estonija,
- Grčija,
- Španija,
- Francija,
- Hrvaška,
- Italija,
- Ciper,
- Latvija,
- Litva,
- Luksemburg,
- Madžarska,
- Malta,
- Nizozemska,
- Poljska,
- Portugalska,
- Romunija,
- Slovaška,
- Finska,
- Švedska,
- Združeno kraljestvo.

(*) UL C 196, 8.6.2018, str. 29.

V

(Objave)

POSTOPKI V ZVEZI Z IZVAJANJEM POLITIKE KONKURENCE

EVROPSKA KOMISIJA

Predhodna priglasitev koncentracije**(Zadeva M.9935 – Altor Fund Manager/Stena/Gunnebo)****Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku****(Besedilo velja za EGP)**

(2020/C 358/08)

1. Komisija je 16. septembra 2020 prejela priglasitev predlagane koncentracije v skladu s členom 4 Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽¹⁾.

Ta priglasitev zadeva naslednja podjetja:

- Stena Adactum AB („Stena“, Švedska),
- Altor Fund Manager AB („Altor“, Švedska),
- Gunnebo AB (publ) („Gunnebo“, Švedska).

Podjetji Altor (prek podjetja Altor Fund V) in Stena pridobita v smislu člena 3(1)(b) uredbe o združitvah skupni nadzor nad celotnim podjetjem Gunnebo.

Koncentracija se izvede z javno ponudbo za odkup z dne 28. septembra 2020.

2. Poslovne dejavnosti zadevnih podjetij so:

- za podjetje Stena: del skupine Stena AB, ki je dejavna po vsem svetu na različnih področjih, kot so prevozi tankerjev in trajektov, zakup plovil in vrtanje na morju. Stena AB je ena od treh matičnih družb v Stena Sphere, ki jo sestavljata tudi Stena Sessan AB in Stena Metall AB; vse imajo sedež na Švedskem;
- za podjetje Altor: zasebno kapitalsko podjetje, ki se med drugim osredotoča na naložbe in odprodaje v srednjem tržnem segmentu nordijske regije ter naložbe v nemško govoreči regiji (DACH) prek svojih upravljanih skladov. Altor Fund V, ki ga upravlja podjetje Altor, je del skupine skladov zasebnega kapitala Altor, ki se osredotoča na naložbe v srednje velika podjetja in njihov razvoj;
- za podjetje Gunnebo: zagotavlja varnostne proizvode in storitve, vključno z upravljanjem gotovine, alarmnimi sistemi in sistemi za nadzor dostopa, varnostjo na vhodih, sefi in trezorji ter svetovanjem in storitvami v zvezi z varnostjo. Deluje na svetovni ravni v več kot 25 državah. V EGP je podjetje Gunnebo dejavno predvsem na Danskem, v Franciji, Nemčiji, na Madžarskem, v Italiji, Španiji, na Švedskem, Nizozemskem, Češkem, Poljskem in v Združenem kraljestvu.

3. Po predhodnem pregledu Komisija ugotavlja, da bi se za priglašeno koncentracijo lahko uporabljala uredba o združitvah. Vendar končna odločitev o tem še ni sprejeta.

V skladu z Obvestilom Komisije o poenostavljenem postopku obravnave določenih koncentracij na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽²⁾ je treba opozoriti, da je ta zadeva primerna za obravnavo po postopku iz Obvestila.

⁽¹⁾ UL L 24, 29.1.2004, str. 1 (uredba o združitvah).

⁽²⁾ UL C 366, 14.12.2013, str. 5.

4. Komisija zainteresirane tretje osebe poziva, naj ji predložijo morebitne pripombe glede predlagane transakcije.

Komisija mora pripombe prejeti najpozneje v 10 dneh po datumu te objave. Pri tem vedno navedite sklicno številko:

M.9935 – Altor Fund Manager/Stena/Gunnebo

Pripombe se lahko Komisiji pošljejo po elektronski pošti, po telefaksu ali po pošti. Pri tem uporabite spodnje kontaktne podatke:

epošta: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks +32 22964301

poštni naslov:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Predhodna priglasitev koncentracije
(Zadeva M.9677 – DIC/BASF Colors & Effects)

(Besedilo velja za EGP)

(2020/C 358/09)

1. Komisija je 16. oktobra 2020 prejela priglasitev predlagane koncentracije v skladu s členom 4 Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽¹⁾.

Ta priglasitev zadeva naslednji podjetji:

- DIC Corporation („DIC“, Japonska),
- BASF Colors & Effects („BCE“, Nemčija), ki ga obvladuje podjetje BASF SE.

Podjetje DIC pridobi v smislu člena 3(1)(b) uredbe o združitvah izključni nadzor nad celotnim podjetjem BCE.

Koncentracija se izvede z nakupom delnic in sredstev.

Ta koncentracija je bila Komisiji priglašena že 15. maja 2020, vendar je bila priglasitev 23. junija 2020 umaknjena.

2. Poslovne dejavnosti zadevnih podjetij so:

- za DIC: proizvodnja in prodaja tiskarskih barv, organskih pigmentov in sintetičnih smol. Kar zadeva pigmente in druga barvila, je DIC dejaven predvsem prek podjetja Sun Chemical Corporation, ki je v celoti v njegovi lasti.
- za BCE: proizvodnja in prodaja pigmentov in drugih barvil.

3. Po predhodnem pregledu Komisija ugotavlja, da bi se za priglašeno koncentracijo lahko uporabljala uredba o združitvah. Vendar končna odločitev o tem še ni sprejeta.

4. Komisija zainteresirane tretje osebe poziva, naj ji predložijo morebitne pripombe glede predlagane transakcije.

Komisija mora pripombe prejeti najpozneje v 10 dneh po datumu te objave. Pri tem vedno navedite sklicno številko:

M.9677 – DIC/BASF Colors & Effects

Pripombe se lahko Komisiji pošljejo po elektronski pošti, po telefaksu ali po pošti. Pri tem uporabite spodnje kontaktne podatke:

epošta: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks +32 22964301

poštni naslov:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ UL L 24, 29.1.2004, str. 1 (uredba o združitvah).

Predhodna priglasitev koncentracije
Zadeva M.9835 — Bertelsmann/Schweizerische Post/Cinfony
Zadeva, primerna za obravnavo po poenostavljenem postopku

(Besedilo velja za EGP)

(2020/C 358/10)

1. Komisija je 19. oktobra 2020 prejela priglasitev predlagane koncentracije v skladu s členom 4 Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽¹⁾.

Ta priglasitev zadeva naslednja podjetja:

- Bertelsmann SE & Co. KGaA („Bertelsmann“, Nemčija),
- Die Schweizerische Post AG („Schweizerische Post“, Švica),
- Cinfony AG („Cinfony“, Švica).

Podjetji Bertelsmann in Schweizerische Post pridobita v smislu člena 3(1)(b) in člena 3(4) uredbe o združitvah skupni nadzor nad podjetjem Cinfony.

Koncentracija se izvede z nakupom delnic v novoustanovljeni družbi, ki je skupno podjetje.

2. Poslovne dejavnosti zadevnih podjetij so:

- za Bertelsmann: globalno medijsko in storitveno podjetje, dejavno na področju televizije, tiskanih medijev, glasbene industrije, izobraževanja in drugih storitev, vključno z zagotavljanjem logistike, financiranja in finančnih podatkov,
- za Schweizerische Post: švicarska javna pošta, ki je dejavna tudi na področju zagotavljanja finančnih storitev,
- za Cinfony: podjetje, ki namerava zagotoviti mednarodno rešitev, ki bo omogočila registracijo, identifikacijo in izmenjavo ter ponovno uporabo podatkov o poznavanju strank in preprečevanju pranja denarja ter drugih regulativnih osnovnih podatkov (na primer podatkov MiFID II in FATCA).

3. Po predhodnem pregledu Komisija ugotavlja, da bi se za priglašeno koncentracijo lahko uporabljala uredba o združitvah. Vendar končna odločitev o tem še ni sprejeta.

V skladu z Obvestilom Komisije o poenostavljenem postopku obravnave določenih koncentracij na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 ⁽²⁾ je treba opozoriti, da je ta zadeva primerna za obravnavo po postopku iz Obvestila.

4. Komisija zainteresirane tretje osebe poziva, naj ji predložijo morebitne pripombe glede predlagane transakcije.

Komisija mora pripombe prejeti najpozneje v 10 dneh po datumu te objave. Pri tem vedno navedite sklicno številko:

M.9835 — Bertelsmann/Schweizerische Post/Cinfony

Pripombe se lahko Komisiji pošljejo po elektronski pošti, po telefaksu ali po pošti. Pri tem uporabite spodnje kontaktne podatke:

epošta: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks +32 22964301

poštni naslov:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ UL L 24, 29.1.2004, str. 1 (uredba o združitvah).

⁽²⁾ UL C 366, 14.12.2013, str. 5.

ISSN 1977-1045 (elektronska različica)

ISSN 1725-5244 (tiskana različica)



Urad za publikacije
Evropske unije
L-2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

SL